

32000R1500

2000.7.12.

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK HIVATALOS LAPJA

L 172/3

A BIZOTTSÁG 1500/2000/EK RENDELETE**(2000. július 10.)****az államháztartási kiadások és bevételek tekintetében a 2223/96/EK tanácsi rendelet végrehajtásáról**

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel a legutóbb a 448/98/EK rendelettel ⁽¹⁾ módosított, a Közösségben a nemzeti és regionális számlák európai rendszeréről (ESA 95) szóló, 1996. június 25-i 2223/96/EK tanácsi rendeletre ⁽²⁾, és különösen annak 2. cikkének (2) bekezdésére, valamint 3. cikkének (2) bekezdésére,

mivel:

- (1) A Szerződés 104. cikkének (2) bekezdése értelmében a Bizottságnak felügyelnie kell a költségvetési helyzet alakulását.
- (2) A stabilitási és konvergencia programok tartalmi és alaki célja, hogy lehetővé tegye az államháztartási egyensúly megvalósítási módjai és általában a költségvetési stratégia jobb megértését, valamint a kiadási és bevételi arányokra vonatkozó kiegészítő információkat biztosítson.
- (3) A nemzeti számlák szabályait, ezen belül az ESA 95 fogalmait, az adatok tagállamok közötti összehasonlíthatósága és átláthatósága eszközeinek tartják.
- (4) Az ESA 95 rendelet „Európai számlák rendszere – ESA 1995” című A. melléklete nem utal az államháztartás kiadásaira és bevételeire, azonban az ESA 95 kategóriák jegyzékére való hivatkozással keretet teremt a kiadások és bevételek meghatározásához.
- (5) Az államháztartás kiadásaira és bevételeire vonatkozó aggregátumok bevezetése megfelelő változtatásokat tesz szükségessé a nemzeti számlák adatainak adatszolgáltatási programjában.
- (6) Az államháztartás fő aggregátumainak (éves adatairól) kiegészítő adatszolgáltatás minden év márciusában hasznos információkkal szolgál az államháztartási hiány alakulásáról.

- (7) A 2223/96/EK rendelet 2. cikkének (2) bekezdésével összhangban és a 3. cikkének (2) bekezdésével összefüggésben, a Bizottság az említett rendelet 4. cikkében megállapított eljárásnak megfelelően olyan módosításokat fogad el az ESA 95 rendszerében, amelyek célja a rendszer tartalmának magyarázata és fejlesztése, és amelyek változtatásokat tesznek szükségessé a tagállamoktól kért adatokban.
- (8) A 91/115/EGK határozattal ⁽³⁾ felállított monetáris, pénzügyi és fizetési-mérleg statisztikákkal foglalkozó bizottsággal konzultációt folytattak.
- (9) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak a 89/382/EGK, Euratom határozattal ⁽⁴⁾ felállított statisztikai programbizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

E rendelet célja, hogy megadja az államháztartás kiadásainak és bevételeinek meghatározását, kiegészítse az árukkel és szolgáltatásokkal kapcsolatos ügyletek (P) és az elosztási ügyletek (D) osztályozását és módosítsa a nemzeti számlák adatszolgáltatási programját.

2. cikk

Az 1996. június 25-i 2223/96/EK tanácsi rendelet A. melléklete (Európai számlák rendszere – ESA 1995) és B. melléklete (A nemzeti számlák adatszolgáltatási programja) e rendelet mellékletével összhangban módosul.

3. cikk

Ez a rendelet az *Európai Közösségek Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő 20. napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2000. július 10-én.

a Bizottság részéről

Pedro SOLBES MIRA

a Bizottság tagja

⁽¹⁾ HL L 58., 1998.2.27., 1. o.

⁽²⁾ HL L 310., 1996.11.30., 1. o.

⁽³⁾ HL L 59., 1991.3.6., 19. o.

⁽⁴⁾ HL L 181., 1989.6.28., 47. o.

MELLÉKLET

A 2223/96/EK rendelet A. és B. melléklete következőképpen módosul:

1. Az A. mellékletben:

a) a 3. fejezet 3.23 pontja a következő mondattal egészül ki:

„Az egyéb nem piaci kibocsátás (P.13) a következő két tételre osztható: »Kifizetések egyéb nem piaci kibocsátás« (P.131), amely különböző díjakból és költségekből tevődik össze és az »Egyéb nem piaci kibocsátás, egyéb« (P.132), amely a térítésmentesen biztosított kibocsátást takarja.»

b) A 3. fejezet 3.79 és 3.96 pontja helyébe a következő szöveg lép:

„3.79. 3.79 A kormányzat végső fogyasztási kiadása (P.3), a háztartásokat segítő nonprofit intézményekhez hasonlóan, két kiadási kategóriát tartalmaz:

a) az államháztartás által előállított termékek és szolgáltatások értéke (P.1), a saját előállítású állóeszköz-felhalmozás (a P.12-nek megfelelően) és értékesítés kivételével. A piaci kibocsátást (P.11), valamint az egyéb nem piaci kibocsátásért teljesített kifizetéseket (P.131);

b) az államháztartás olyan termékek és szolgáltatások vásárlására fordított kiadásai, amelyeket piaci termelők állítottak elő, és amelyeket természetbeni társadalmi juttatásként nyújtanak a háztartásoknak saját fogyasztásra, mindenféle átalakítás nélkül (D.6311 + D.63121 + D.63131). Ez magában foglalja azt az esetet is, amikor az államháztartás csak fizet a termékekért és szolgáltatásokért, de azokat az eladó nyújtja közvetlenül a háztartásoknak.”

„3.96. Az államháztartás, illetve a háztartásokat segítő nonprofit intézmények végső fogyasztási kiadásai (P.3) megegyeznek kibocsátásuk összegével (P.1), hozzáadva ehhez a piaci termelőkötől vásárolt termékekre fordított kiadásokat (D.6311 + D.63121 + D.63131) a természetbeni társadalmi transzferek részeként, és levonva az egyéb egységek kifizetéseit, a piaci kibocsátást (P.11), az egyéb nem piaci kibocsátásért teljesített kifizetést (P.131), valamint (a P.12-nek megfelelően) saját előállítású állóeszköz-felhalmozást.”

c) A 4. fejezet 4 105 pontjának egyéb természetbeni társadalombiztosítási juttatásokkal (D.6312) kapcsolatos harmadik francia bekezdése a következő mondattal egészül ki:

„Ennek megfelelően az egyéb természetbeni társadalombiztosítási juttatások tovább oszthatók olyan juttatásokra, amelyek esetében a szolgáltatást piaci termelők nyújtják, és az államháztartási szervezeti egységek vagy az NPISH-k vásárolják meg (D.63121), valamint olyan juttatásokra, amelyek esetében a szolgáltatást nem piaci termelők nyújtják (D.63122).”

d) A 4. fejezet 4 105 pontjának a társadalombiztosítási jellegű természetbeni társadalmi juttatásokkal (D.6313) kapcsolatos negyedik francia bekezdése a következő mondattal egészül ki:

„Ennek megfelelően a társadalombiztosítási jellegű természetbeni társadalmi juttatások tovább oszthatók olyan juttatásokra, amelyek esetében a szolgáltatást piaci termelők nyújtják, és költségvetési szervek vagy az NPISH-k vásárolják meg (D.63131), valamint olyan juttatásokra, amelyek esetében a szolgáltatást nem piaci termelők nyújtják (D.63132).”

e) A 8. fejezet a következő új, 8.99a. ponttal egészül ki:

„AZ ÁLLAMHÁZTARTÁS BEVÉTELE ÉS KIADÁSA

8.99 a) Az államháztartás bevételét és kiadását az ESA 95 kategóriák jegyzékére való hivatkozással kell meghatározni.

Az államháztartás kiadása a nemzeti számlák felhasználási oldalán nyilvántartott alábbi ESA 95 kategóriákból tevődik össze, a D.3 és D.9 kategóriák kivételével, amelyeket az államháztartási számlák forrásoldalán kell nyilvántartani ⁽¹⁾:

P.2	Folyó termelőfelhasználás
P.5	Bruttó felhalmozás
D.1	Munkavállalói jövedelem
D.29	Egyéb termelési adók
D.3	Fizetendő támogatások
D.4	Tulajdonosi jövedelem
D.5	Folyó jövedelem-, vagyon- stb. adók.
D.62	Természetbeni társadalmi transzfereken kívüli társadalmi juttatások

D6311 + D63121 + D63131	A piaci termelők útján a háztartásoknak nyújtott termékekkel összefüggő kiadásokhoz kapcsolódó természetbeni társadalmi transzferek
D.7	Egyéb folyó transzferek
D.8	A magánnyugdíjalapok nettó vagyonváltozása miatti korrekció
D.9	Tőke-transzferek, fizetendő
K.2	A nem termelt nem pénzügyi eszközök beszerzésének és átadásának egyenlege

Az államháztartás bevétele a következő ESA 95 kategóriákból áll, amelyeket a nemzeti számlák forrás oldalán kell nyilvántartani, a D.39 kivételével, amelyet az államháztartási számlák felhasználási oldalán kell nyilvántartani:

P.11	Piaci kibocsátás
P.12	Saját végső felhasználású kibocsátás
P.131	Kifizetések egyéb nem piaci kibocsátásra
D.2	Termelési és importadók
D.39	Egyéb termelési támogatások, követelés
D.4	Tulajdonosi jövedelem
D.5	Folyó jövedelem-, vagyon- stb. adók stb.
D.61	Társadalombiztosítási hozzájárulások
D.7	Egyéb folyó transzferek
D9 ⁽¹⁾	Tőke-transzferek

⁽¹⁾ Amennyiben a kivetett, de egyáltalán be nem szedett adókra és szociális hozzájárulásokra vonatkozó kiigazításokat a D.9 alatt könyvelik el, azok negatív bevételnek minősülnek.

A definíció értelmében az államháztartás bevétele és kiadása közötti különbség az állami szektor nettó hitelnyújtása (+) vagy nettó hitelfelvétele (-).

A D.41, D.7, D.92 és D.99 tranzakciók konszolidáltak. Az egyéb ügyletek nem konszolidáltak.”

- f) A IV. mellékletben, a gazdasági műveletek és egyéb folyamatok osztályozása – Termékekkel és szolgáltatásokkal kapcsolatos gazdasági műveletek (termékekkel) (P) cím alatt, a P.1 Kibocsátás alcím a következő tételekkel egészül ki:

„P.131	Kifizetések egyéb nem piaci kibocsátásra
P.132	Egyéb nem piaci kibocsátás, egyéb”

- g) A IV. mellékletben, a gazdasági műveletek és egyéb folyamatok osztályozása – Jövedelemelosztással kapcsolatos műveletek (D) cím alatt, a D.6 Társadalombiztosítási hozzájárulások és juttatások alcím a D.6312 után a következő tételekkel egészül ki:

„D.63121	Egyéb piaci termelők által nyújtott természetbeni társadalombiztosítási juttatások
D.63122	Egyéb nem piaci termelők által nyújtott természetbeni társadalombiztosítási juttatások”

- h) A IV. mellékletben, a gazdasági műveletek és egyéb folyamatok osztályozása – Jövedelemelosztással kapcsolatos műveletek (D) cím alatt, a D.6 Társadalombiztosítási hozzájárulások és juttatások alcím a D.6313 után a következő tételekkel egészül ki:

„D.63131	Piaci termelők által nyújtott társadalombiztosítási jellegű természetbeni társadalmi juttatások
D.63132	Nem piaci termelők által nyújtott társadalombiztosítási jellegű természetbeni társadalmi juttatások”

2. A B. mellékletben:

- a) A Táblák áttekintése című táblázat a következő, új 3a. sorral egészül ki:

„2001	3	97-00	Fő aggregátumok, államháztartás	2”
-------	---	-------	---------------------------------	----

b) A 2. tábla helyébe a következő szöveg lép:

„2. táblázat – Az államháztartás fő aggregátumai

Konzolidációs szabályok: A D.41, D.7, D.92 és D.99 tranzakciókat konszolidálni kell, az egyéb tranzakciókat nem.

Kód	Változók listája	Adatszolgáltatás t + 3	Adatszolgáltatás t + 8
P.1	Kibocsátás		X
P.11 + P.12	– Piaci kibocsátás és saját végső felhasználású kibocsátás		X
P.13	– Egyéb nem piaci kibocsátás		X
P.131	– Kifizetések egyéb nem piaci kibocsátásra		X
P.132	– Egyéb nem piaci kibocsátás, egyéb		X
P.11 + P.12 + P.131		X	
P.2	Folyó termelőfelhasználás	X	X
B.1G	Hozzáadott érték, bruttó		X
K.1	Állóeszközök értékcsökkenése		X
B.1N	Hozzáadott érték, nettó		X
D.1P	Munkavállalói jövedelem, fizetendő	X	X
D.29P	Munkavállalói jövedelem, fizetendő	X	X
D.39R	Egyéb termelési támogatás, esedékes	X	X
B.2N	Működési eredmény, nettó		X
D.2R	Termelési és importadók, esedékes	X	X
D.4R	Tulajdonosi jövedelem, esedékes	X	X
D.3P	Támogatások, fizetendő	X	X
D.4P	Tulajdonosi jövedelem, fizetendő	X	X
D.41P	– Kamat, fizetendő	X	X

Kód	Változók listája	Adatszolgáltatás t + 3	Adatszolgáltatás t + 8
D.42P + ...D.45P	– Egyéb tulajdonos jövedelem, fizetendő	X	X
B.5N	Elsődleges jövedelmek egyenlege, nettó		X
D.5R	Folyó jövedelem-, vagyon- stb. adók, esedékes	X	X
D.61R	Társadalombiztosítási hozzájárulások, esedékes	X	X
D.611R	– Társadalombiztosítási hozzájárulások, esedékes	X	X
D.612	– Kirótt Társadalombiztosítási hozzájárulások	X	X
D.7R	Egyéb folyó transzferek, esedékes	X	X
D.5P	Folyó jövedelem-, vagyon- stb. adók, fizetendő	X	X
D.62P	Természetbeni társadalmi transzfereken kívüli társadalmi juttatások, fizetendő		X
D.6311P + D.63121P + D.63131P +	A piaci termelők által a háztartásoknak nyújtott termékekkel összefüggő kiadásokhoz kapcsolódó természetbeni társadalmi transzferek		X
D.62P + D6311P + D.63121P + D.63131P +		X	
D.7P	Egyéb folyó transzferek, fizetendő	X	X
B.6N	Rendelkezésre álló jövedelem, nettó		X
P.3	Végső fogyasztási kiadás		X
P.31	– Egyéni fogyasztási kiadás		X
P.32	– Kollektív fogyasztási kiadás		X
D.8	A magánnyugdíjalapok nettó vagyonváltozása miatti korrekció	X	X
B.8G	Megtakarítás, bruttó	X	X
B.8N	Megtakarítás, nettó		X
D.9R	Tőketranszferek, esedékes	X	X
D.91R	– Tőkeadók, esedékes	X	X
D.92R + D.99R	– Beruházási támogatások és egyéb tőketranszferek, esedékes	X	X
D.9P	Tőketranszferek, fizetendő	X	X

Kód	Változók listája	Adatszolgáltatás t + 3	Adatszolgáltatás t + 8
P.5	Bruttó felhalmozás		X
P.51	– Bruttó állóeszköz-felhalmozás	X	X
P.52 + P.53	– Készletváltozások és értéktárgyak beszerzésének és eladásának egyenlege		X
K.2	A nem termelt nem pénzügyi eszközök beszerzésének és átadásának egyenlege		X
P.5 + K.2		X	
B.9	Nettó hitelnyújtás/Nettó hitelfelvétel egyenlege	X	X
T.E	Államháztartás összes kiadása	X	X
T.R	Államháztartás összes bevétele	X	X

TE= P.2 + P.5 + D1P + d29P + d3P + D4P + D5P + D62P + d6311P + D63121P + D63131P + D7P + D8 + D9P + K2
 TR= P.11 + P.12 + P131 + D2R + D39R + D4R + D5R + D61R + D7R + D9R”.

c) A 11. tábla helyébe a következő szöveg lép:

„11. tábla – Az államháztartás kiadási funkciók szerint

	Bruttó tőkefelhalmozás + Nem pénzügyi nem termelt eszközök továbbadásával csökkentett beszerzések	D.1	Munka-válalók díjazása	Támogatások	Tulajdonosi jövedelem	A piaci termelők által nyújtott természetadalmi juttatások és társadalmi transzferek	Folyó termelőfelhasználás + Egyéb termelési adók + Adott időszaki jövedelemadó, vgy. + Korrekció a háztartások nyugdíjalap-tartalékaiban lévő nettó vagyon változása miatt	Egyéb folyó transzferek	Tőke-transzferek	Államháztartás összes kiadása ⁽¹⁾	Tájékoztató: Végső fogyasztási kiadás
ESA 95 kódok	P.5 + K2	D.1	D.3	D.4	D.62 + D.6311 + D.63121 + D.63131	P.2 + D.29 + D.5 + D.8	D.7	D.9	P.3		
A kormány funkcióinak osztályozása (COFOG) ⁽¹⁾				Konszolidált			Konszolidált	Konszolidált			
Általános közszolgáltatások											
Védelmi ügyek											
Közbiztonság											
Gazdasági ügyek											
Környezetvédelem											
Lakhatás és egészségügy											
Rekreációs, kulturális és vallási ügyek											
Oktatás											
Szociális védelem											
Összesen ⁽²⁾											

⁽¹⁾ 1999. évi változat.

⁽²⁾ A tranzakciók szerinti összeg, és, ha ennek jelentősége van, az »Összesen« és az »államháztartás összes kiadása« oszlopok metszetében levő szám megegyezik a 2. táblázzal.)

- d) Az „ESA 95” kérdőív keretében szolgáltatandó táblákra vonatkozó eltérések országonként -i jegyzékének 7.1 pontja (ÍRORSZÁG – Táblákra vonatkozó eltérések)

Egy új, 6a. sorral egészül ki:

„2	Az államháztartás fő aggregátumai	Adatszolgáltatás t + 3	2002-ig”
----	-----------------------------------	------------------------	----------

- e) Az „ESA 95” kérdőív keretében szolgáltatandó táblákra vonatkozó eltérések országonként, 10.1 pont (HOLLANDIA – Táblákra vonatkozó eltérések)

Egy új 6a. sorral egészül ki:

„2	Az államháztartás fő aggregátumai	Adatszolgáltatás t + 3	2003-ig”
----	-----------------------------------	------------------------	----------